

DEN FREDFYLDTE TÅGE

THE PEACEFUL FOG

Keld Jensen

Nr. 48, november 2020

No. 48, November 2020

Den fredfyldte tåge

Mit ansigt er vådt. Små dråber dannes på min hud og på mit tøj. Det føles, som er jeg en del af den stille, fredfyldte tåge, som indhyller landskabet omkring mig.

Jeg er i kendte omgivelser, men tågen giver alt en ny, mere intim dimension. Tågen gør landskabet tidløst og næsten ugenkendeligt.

Svanerne og hjortene bryder gennem tågen, men forsvinder hurtigt igen. Havfuglene lader sig ikke se, men jeg kan høre, at de er derude. Mosen og kysten bag det flade land fortoner sig i tågen og får hav og himmel til at blive ét i det grå.

Det her sted er aldrig bare sig selv. Den ene dag ligger alt badet i solskin. En anden dag ruskes omgivelser af blæst og regn. I dag er det tågen, der komponerer stedets udtryk.

The peaceful fog

My face is wet. Small drops are formed on my skin and on my clothes. It feels like I am part of the quiet, peaceful fog which shrouds the landscape around me.

I am in a familiar environment, but the fog gives everything a new, more intimate dimension. The fog makes the landscape timeless and almost unrecognizable.

The swans and the deer break through the fog, but quickly disappear again. The seabirds do not let themselves be seen, but I can hear that they are out there. The bog and the coast behind the flat land fades into the mist, causing the sea and sky to become one in the grey.

This place is never just itself. One day everything is bathed in sunshine. Another day, the environment is dominated by wind and rain. Today, it is the fog that composes the expression of the place.



Østhimmerland, oktober 2019

East Himmerland, October 2019



Østhimmerland, oktober 2019

East Himmerland, October 2019



Østhimmerland, oktober 2019

East Himmerland, October 2019



Østhimmerland, oktober 2019

East Himmerland, October 2019



Østhimmerland, august 2020

East Himmerland, August 2020



Østhimmerland, august 2020

East Himmerland, August 2020



Østhimmerland, april 2018

East Himmerland, April 2018



Østhimmerland, april 2018

East Himmerland, April 2018



Østhimmerland, april 2018

East Himmerland, April 2018



Østhimmerland, april 2018

East Himmerland, April 2018



Østhimmerland, april 2018

East Himmerland, April 2018



Østhimmerland, april 2018

East Himmerland, April 2018



Østhimmerland, april 2018

East Himmerland, April 2018

KOLOFON

*Ugens foto: Den fredfyldte tåge
Af Keld Jensen*

*PDF Version 1
Oprindeligt publiceret november 2020*

Alle billeder og tekst © 2020 Keld Jensen

COLOPHON

*Photo of the week: The peaceful fog
By Keld Jensen*

*PDF Version 1
Originally Published November 2020*

All images and text © 2020 Keld Jensen